





התקלה	סיבה אפשרית	הפתרון
<b>IE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• לחץ המים נמוך.</li> <li>• ברז המים אינו פתוח עד הסוף.</li> <li>• צינור כניסת המים מפותל</li> <li>• מסנן כניסת המים סתום.</li> </ul>	<p>בדקו את לחץ המים בברז אחר. פתחו את ברז המים עד הסוף.</p> <p>ישרו את הצינור.</p> <p>נקו את המסנן.</p> <p>בדקו ואתרו נזילות.</p>
<b>OE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• צינור המים מפותל או סתום.</li> <li>• צינור הניקוז סתום.</li> </ul>	<p>ישרו ונקו את הצינור.</p> <p>נקו את מסנן משאבת הניקוז (למידע נוסף עיינו בפרק "תחזוקה - ניקוי מסנן המשאבה").</p>
<b>UE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• מטען הכביסה קטן מדי.</li> <li>• במערכת קיימת מערכת המזהה חוסר איזון ותיקון. אם פריט במשקל חריג הוכנס למכונה (למשל חלוק רחצה, שמיכה וכו') המערכת תעצור את הסחיטה או אפילו תבטל את שלב הסחיטה.</li> <li>• אם הכביסה עדיין רטובה מדי בסיום הכביסה, הוסיפו פריטים קטנים לתוך התוף וחזרו על תהליך הסחיטה.</li> </ul>	<p>הוסיפו כ- 1 או 2 פריטים זהים כדי לאזן את מטען הכביסה.</p> <p>סדרו מחדש את הכבסים בתוף התוף.</p>
<b>dE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• האם דלת המכונה פתוחה או לא סגורה היטב?</li> </ul>	<p>סגרו היטב את הדלת.</p> <p>* אם "dE" לא משתחרר, פנו לשרות התיקונים.</p> 
<b>LE</b>		פנו לשרות התיקונים.
<b>FE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• מילוי יתר של מים כתוצאה מתקלה בשסתום כניסת המים.</li> </ul>	סגרו את ברז המים.
<b>PE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• תקלה בחיישן מפלס המים.</li> </ul>	נתקו את המכונה מרשת החשמל. פנו לשרות התיקונים.
<b>LE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• עומס יתר במנוע.</li> </ul>	
<b>AE</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• נזילת מים.</li> </ul>	פנו לשרות התיקונים.
<b>PF</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ארעה תקלה באספקת החשמל שגרמה הפרעה לפעולת המכונה.</li> </ul>	הפעילו מחדש את תוכנית הכביסה.

התקלה	סיבה אפשרית	הפתרון
<p>המכונה אינה מתחילה לפעול</p> <p>המכונה אינה סוחטת</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• תקע החשמל אינו מוכנס לשקע בקיר, או החיבור רופף.</li> <li>• הנתיך המזין את קו החשמל למכונה בלוח החשמל הביתי "ירד".</li> <li>• ברז המים סגור.</li> <li>• וודאו שדלת המכונה סגורה היטב.</li> </ul>	<p>וודאו שתקע החשמל מוכנס היטב לשקע בקיר.</p> <p>בדקו את הנתיך שלקו החשמל המזין את המכונה.</p> <p>פתחו את ברז המים.</p> <p>סגרו היטב את הדלת ולחצו על לחצן התחלה/הפסקה. לאחר הלחיצה המתינו מעט עד שיתחיל תהליך הסחיטה.</p> <p>דלת המכונה חייבת להיות סגורה לפני תחילת תהליך הסחיטה.</p>
<p>דלת המכונה לא נפתחת</p> <p>תוכנית הכביסה מתארכת</p>		<p>במכונה קיים מנגנון בטיחות המשהה את פתיחת הדלת. המתינו כ- 2 דקות לפני פתיחת הדלת.</p> <p>זמן הכביסה משתנה בהתאם לגודל מטען הכביסה, לחץ המים, טמפרטורת המים וגורמים שונים נוספים.</p> <p>אם חיישני המכונה מזהים חוסר איזון או הקצפת יתר, זמן הכביסה עשוי להתארך.</p>

\* מכונת הכביסה שלכם מצוידת בחיישני בטיחות אוטומטיים המאבחנים תקלות בשלב מוקדם לאחר היווצרותן ומגיבים בהתאם. כאשר מכונת הכביסה אינה פועלת בצורה תקינה או אינה פועלת כלל, בצעו את הבדיקות המפורטת להלן, לפני שתפנו לשרות התיקונים.

התקלה	סיבה אפשרית	הפתרון
נשמעים צלולים	<ul style="list-style-type: none"> <li>• חפצים וגופים זרים עלולים להימצא בתוך תוף המכונה.</li> </ul>	עצרו את פעולת המכונה ובדקו את התוף ואת מסנן משאבת הניקוז. במידה והרעשים נמשכים, פנו לשרות התיקונים.
נשמעות דפיקות	<ul style="list-style-type: none"> <li>• הרעשים עלולים להיגרם כתוצאה מעומס יתר.</li> </ul>	אם הרעשים נמשכים, עצרו את המכונה וסדרו מחדש את הכבסים בתוך התוף.
רעשי רעידות	<ul style="list-style-type: none"> <li>• האם הוסרו חיזוקי ההובלה?</li> <li>• האם כל רגליות המכונה מוצבות על גבי הרצפה?</li> </ul>	אם לא הסרתם את חיזוקי ההובלה, הסירו אותם מיד (עיינו בפרק "התקנה"). וודאו שכל הרגליות מוצבות על הרצפה.
נזילות מים	<ul style="list-style-type: none"> <li>• חיבורי צינור כניסת המים או צינור הניקוז רופפים.</li> <li>• צינור ניקוז המים הביתי סתום.</li> </ul>	הדקו את מחברי הצינורות. שחררו את הסתימה או פנו לשרברב.
הקצפת יתר	<ul style="list-style-type: none"> <li>• השתמשתם בכמות גדולה מדי של חומרי כביסה או בחומרים שאינם מתאימים למכונת כביסה ביתית.</li> </ul>	הקפידו להשתמש במינון הנכון בהתאם להוראות יצרני חומרי הכביסה. השתמשו רק בחומרי כביסה ותכשירים המיועדים למכונת כביסה ביתית.
מים לא נכנסים למכונה או המכונה מתמלאת באיטיות.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• אספקת המים למכונה לא תקינה.</li> <li>• ברז המים אינו פתוח עד הסוף.</li> <li>• צינור כניסת המים מפותל.</li> <li>• מסנן כניסת המים סתום.</li> </ul>	בדקו בברז מים אחר האם קיימת אספקת מים. פתחו את ברז המים עד הסוף. ישרו את הצינור. בדקו, ובמידת הצורך נקו את המסנן.
מים לא מתנקזים מהמכונה או מתנקזים באיטיות.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• צינור הניקוז מעוך או סתום.</li> <li>• מסנן משאבת הניקוז סתום.</li> </ul>	ישרו ונקו את צינור הניקוז. נקו את מסנן המשאבה (עיינו בפרק "תחזוקה").

## ■ מרססי מחזור המים והקיטור

- נקו את מרססי מחזור המים והקיטור אם הם נסתמו.

## ■ ניקוי מכונת הכביסה

### 1. ניקוי המעטפת החיצונית

- טיפול הולם במכונת הכביסה שלכם יאריך את חייה.
- נקו את המשטחים החיצוניים במכונה בתמיסת מים חמים וחומר ניקוי ניטרלי שאינו שוחק.
- במידה ונשפך חומר ניקוי, מרכז כביסה, או כל חומר אחר על אחד ממשטחי מכונת הכביסה, נגבו אותו מייד במטלית לחה.
- השתדלו כי חפצים חדים לא יפגעו במשטחי מכונת הכביסה.
- **חשוב:** אל תשתמשו בתכשירים המכילים אלכוהול וממיסים כלשהם לניקוי מכונת הכביסה.

### 2. ניקוי החלל הפנימי

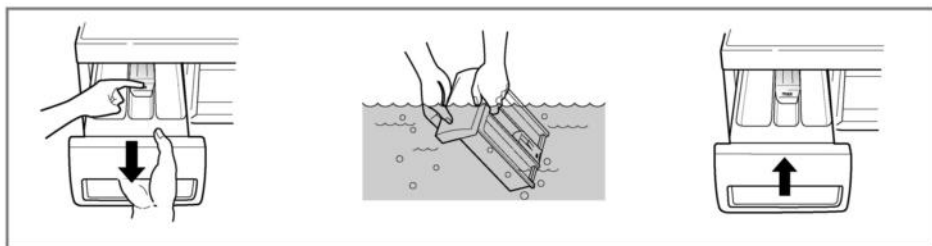
- לאחר סיום תהליך הכביסה, ייבשו היטב את האזור שמסביב לדלת המכונה, את אטם הגומי ואת זכוכית הדלת.
- בצעו תהליך כביסה שלם במים חמים וחזרו על התהליך במידת הצורך.
- **הערה:** במידה והינכם משתמשים בחומר להסרת אבנית, וודאו כי החומר מתאים לשימוש במכונת כביסה.

## ■ בתקופת החורף

- אם המכונה מאוחסנת באזורים בהם הטמפרטורה יורדת מתחת לנקודת הקיפאון, בצעו את ההנחיות המפורטות להלן כדי למנוע נזקים למכונת הכביסה שלכם.
- 1. סגרו את ברז המים.
- 2. נתקו את צינור כניסת המים מהברז ורוקנו מתוכו את המים.
- 3. הכניסו את תקע החשמל לשקע עם הארקה תקנית.
- 4. שיפכו חומר למניעת קיפאון שאינו רעיל לתוך תוף המכונה וסגרו את דלת המכונה.
- 5. הפעילו את מכונת הכביסה בתוכנית סחיטה למשך דקה אחת כדי לנקז את המים. בתהליך זה יישאר חלק מהחומר למניעת קיפאון במכונה.
- 6. הוציאו את תקע החשמל מהשקע בקיר, ייבשו את תוף המכונה וסגרו את דלת המכונה.
- 7. הוציאו את מגירת חומרי הכביסה שטפו ונגבו אותה.
- 8. אחסנו את מכונת הכביסה במצב אנכי.
- 9. לפני הפעלת המכונה לאחר האחסון וניקוי שאריות חומר למניעת קיפאון, הפעילו אותה בתהליך מלא עם חומר כביסה ללא כבסים.

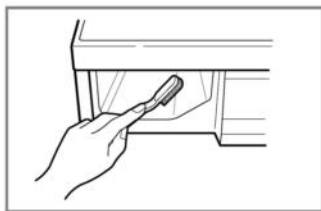
## ■ מגירת חומרי הכביסה

- \* במשך הזמן, חומרי הכביסה והמרככים מותירים משקעים בתאי המגירה.
- \* נקו את תאי מגירת חומרי הכביסה מעת לעת מתחת למים זורמים.
- \* כדי לשלוף את מגירת חומרי הכביסה, לחצו קלות על לשונית הנעילה ומשכו את המגירה החוצה.
- \* להקלת פעולת הניקוי, תוכלו לפרק את החלק העליון של תא מרכז הכביסה.



## ■ גומחת מגירת חומרי הכביסה

- \* שאריות חומרי כביסה עשויים להצטבר בגומחת מגירת חומרי הכביסה. נקו את גומחת המגירה מעת לעת בעזרת מברשת שיניים ישנה.
- \* לאחר הניקוי, החזירו את המגירה למקומה והפעילו את המכונה בתוכנית שטיפה ללא כבסים.



## ■ תוף המכונה

- \* כאשר המים באזורכם קשים, יצטברו משקעי אבנית על תוף המכונה במקומות שלא ניתן להבחין בהם ולכן קשה להסירם. במהלך הזמן, הצטברות משקעי אבנית, עשויה לגרום צורך בהחלפת התוף.
- \* למרות שתוף המכונה עשוי מפלדת אל חלד, עלולים פריטים מתכתיים קטנים שהושארו בתוף במהלך הכביסה (כמו למשל, מסמרים, מהדקים וכו') לגרום להיווצרות לנקודות חלודה על גבי התוף.
- \* נקו את תוף המכונה מעת לעת. להסרת משקעי אבנית, תכשירים לצביעת אריגים או מלבין. השתמשו בתכשירי ניקוי מסחריים מיוחדים למכונות כביסה ביתיות.
- \* חומרים להסרת אבנית מכילים כימיקלים העלולים לגרום נזק לחלקים שונים במכונת הכביסה שלכם.
- \* הסירו כתמים מתוף המכונה בעזרת תכשירים המיועדים לניקוי פלדת אל חלד (נירוסטה).
- \* לעולם אל תשתמשו בצמר פלדה לניקוי תוף המכונה.

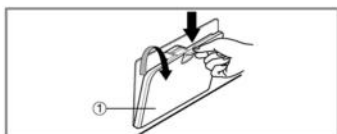
## ■ מסנן משאבת ניקוז המים

\* מסנן משאבת ניקוז המים קולט לתוכו פריטים קטנים שנשארו בכבסים שהוכנסו למכונת הכביסה. בדקו את המסנן בקביעות והקפידו על ניקיונו כדי להבטיח פעולה תקינה של מכונת הכביסה שלכם.

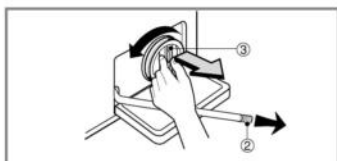
**⚠ אזהרה:** תחילה רוקנו את המים ורק לאחר מכן פתחו את מסנן המשאבה כדי לסלק את הגופים הזרים.

נקטו בכל אמצעי הזהירות מכיוון שמי הניקוז עשויים להיות חמים מאוד.

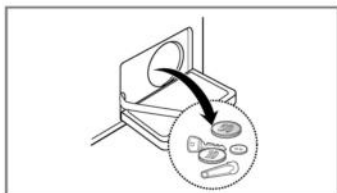
\* אפשרו למים להתקרר לפני שתנקו את מסנן המשאבה, ניקוז חירום של המכונה או פתיחת חירום של דלת התוף.



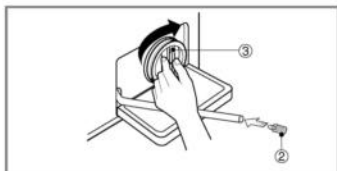
**1.** פתחו את מכסה השרות התחתון (1) בעזרת האצבע סובבו את פקק הניקוז (2) כדי למשוך אותו החוצה מתוך הצינור.



**2.** הוציאו את הפקק (2) מהצינור ואפשרו למים לזרום החוצה לתוך קערה. כשנפסקת זרימת המים, פתחו את מסנן המשאבה (3) בסיבוב נגד כיוון השעון.



**3.** סלקו שאריות וגופים זרים מתוך מסנן המשאבה.



**4.** לאחר הניקוי, סובבו את מסנן המשאבה (3) בכיוון השעון והדקו אותו. החזירו את הפקק (2) לתוך הצינור.



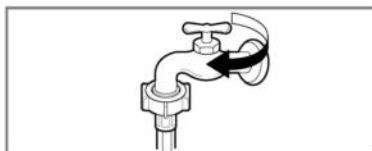
**5.** סגרו את דלת השרות.



- \* לפני ניקוי החלל הפנימי של המכונה, נתקו את המכונה מרשת החשמל באמצעות הוצאת תקע החשמל מהשקע בקיר, כדי למנוע סכנת התחשמלות.
- \* כאשר תשליכו את מכונת הכביסה הישנה, הקפידו לחתוך את כבל החשמל קרוב ככל שניתן ממקום יציאתו מהמכונה והוציאו מכלל פעולה את מנגנון נעילת דלת המכונה, כדי למנוע הילכדות ילדים קטנים בתוך המכונה.

## ■ מסנן כניסת המים

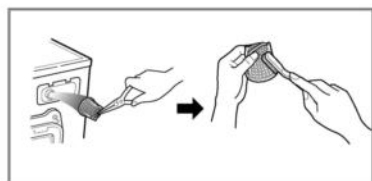
- קוד תקלה "E<sup>i</sup>" ייבהב בצג כאשר מים לא נכנסים למכונה דרך תא חומרי הכביסה.
- אם המים מאד קשים או מכילים שאריות אבנית, מסנן כניסת המים עלול להיחסם. לכן יש להקפיד לנקותו מעת לעת.



1. סגרו את ברז המים.



2. שחררו את צינור כניסת המים מהמכונה.



3. נקו את מסנן כניסת המים בעזרת מברשת קשה.  
\* נקו ישירות את המסנן בעזרת מברשת קשה, רק אם לא ניתן להוציאו החוצה.



4. חברו והדקו חזרה את צינור כניסת המים.

## 3. השלמת הכביסה

- כשתהליך הכביסה מסתיים סיומ "End" יופיע בצג.

## 4. הזמן שנותר

- בעת פעולת תוכנית כביסה, הזמן המשוער הנותר לסיום התוכנית יופיע בצג כדלקמן:

(±10%)

Cotton 60°C	2:08
Cotton 95°C	2:28
Cotton Quick 40°C	1:23
Synthetic 40°C	1:21
Baby Care 60°C	2:47
Delicate 30°C	1:05
Hand Wash/Wool 40°C	1:00
Quick 30	30'
Refresh	18'
Allergy Care	2:27

- זמן הכביסה עלול להשתנות בהתאם לכמות הכביסה, לחץ המים, טמפרטורת המים ותנאי כביסה אחרים.
- אם המכונה מזהה חוסר איזון של הכבסים בתוף, או במקרה של הקצפת יתר, זמן הכביסה עלול להתארך.

## זמן כביסה משוער

- בעת פעולת תוכנית הכביסה, יופיע בצג זמן הכביסה הנותר.
- המכונה מודדת באופן אוטומטי את מטען הכביסה (משקל) ומכוונת את זמן הכביסה המתאים. לאחר המדידה (שקילה אוטומטית) זמן הכביסה הנותר המחושב יופיע בצג.

## חיווי מצב

- מציג את זמן תוכנית הכביסה שחלף.

## תצוגה



## 1. תצוגת פעולות מיוחדות

- כשנבחרת נעילת ילדים, "LL" יופיע בצג.
- כשתבחרו בזמן השהיה, הזמן הנותר יופיע בצג.

## 2. תצוגת אבחון עצמי

- המכונה מזהה תקלות בעת הפעולה, וקודי התקלה המאובחנים מופיעים בצג כדלקמן:

"PE" : תקלה בחייוש לחץ המים

"FE" : תקלה במילוי יתר של מים

"dE" : הדלת לא סגורה

"LE" : עומס יתר על המנוע

"iE" : בעיה בכניסת המים

"OE" : בעיה בניקוז המים

"UE" : מטען כביסה לא מאוזן

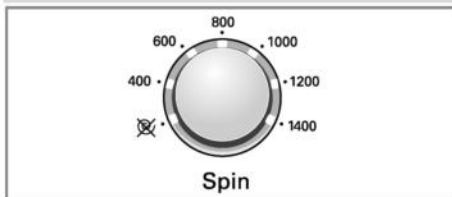
"EE" : בעיה בטמפרטורת המים

"RE" : נזילת מים

"PF" : המכונה מזהה בעיה באספקת מתח החשמל

**אם קוד התקלה מופיע בצג, עיינו בטבלת איתור התקלות בעמ' 29 ופעלו בהתאם להנחיות.**

## סחיטה Spin



- תוכלו לבחור את מהירות הסחיטה בסיבוב כפתור ברור מהירויות הסחיטה.

## 1. בחירת מהירות הסחיטה

- מהירות הסחיטה זמינה בהתאם לתוכנית הכביסה כמתואר להלן:
- תוכנית כותנה, כותנה מהירה, מהירה 30 : ללא סחיטה-400-600-800-1000-1200-1400
- סינתטית, כביסה ביד/צמר, טיפול באלרגיה ובגדי תינוקות: ללא סחיטה-400-600-800-1000
- עדינה: ללא סחיטה-400-600-800

## 2. ללא סחיטה (No Spin)

- אם תבחרו במצב ללא סחיטה No Spin, המכונה תיעצר לאחר ניקוז המים.

## 3. סחיטה בלבד

1. לחצו על לחצן הפעלה/כיבוי.
2. בחרו את מהירות הסחיטה בסיבוב הכפתור.
3. לחצו על לחצן התחלה/הפסקה.

## ניקוי התוף Tub Clean



תוכלו להפעיל מחזור ניקוי של תוף ודוד המכונה בלחיצה ממושכת בו זמנית על לחצן Intensive ו-Pre wash. כשמוגדר מחזור ניקוי "ecl" יופיע בצג והלחצנים לא יהיו פעילים.



תהליך ניקוי התוף מיועד במיוחד לניקוי החלל הפנימי של המכונה. תהליך זה משתמש במפלט מים גבוה יותר ובמהירות סחיטה גבוהה יותר. השתמשו בתהליך זה בקביעות.

## כיצד להשתמש במחזור ניקוי התוף:

1. הוציאו את הכבסים או פריטי הלבוש מתוף המכונה וסגרו את הדלת.
2. פתחו את מגירת חומרי הכביסה והוסיפו חומר להסרת אבנית (קלגון) לתא הכביסה העיקרית
3. הערה: אל תכניסו חומר כביסה כלשהו לתאי החומרים. עלולה להיווצר הקצפת יתר שעלולה לגלוש מתוך המכונה.
4. סגרו באיטיות את מגירת חומרי הכביסה.
5. הפעילו את המכונה ולחצו לחיצה ממושכת על לחצן Intensive ו-Pre wash במשך כ-3 שניות עד ש-"ecl" יופיע בצג.
6. לחצו על לחצן התחלה/הפסקה.
7. לאחר שהתהליך הושלם, השאירו את הדלת פתוחה כדי לאפשר לזכוכית ולאטם הדלת להתייבש.

**⚠ אזהרה: השגיחו על ילדים קטנים כשדלת המכונה פתוחה.**

## Child Lock ילדים



בחרו באפשרות זו אם תרצו לנעול את לחצני הבקרה כדי למנוע ביצוע שינויים בהגדרות.

- את נעילת הילדים תוכלו לבחור בלחיצה • בזמנית על לחצני **Crease Care** ו- **Medic Care** (במשך כ- 3 שניות).



- לביטול נעילת הילדים לחצו חזרה בו • זמנית על לחצני **Crease Care** ו- **Medic Care** (במשך כ- 3 שניות).



- לשינוי תוכנית הכביסה בעת נעילת ילדים: • 1. לחצו פעם נוספת בו זמנית על לחצני **Crease Care** ו- **Medic Care** (במשך כ- 3 שניות).
- 2. לחצו על לחצן **התחלה/הפסקה**.
- 3. בחרו את התוכנית הרצויה ולחצו חזרה על לחצן **התחלה/הפסקה**.



- תוכלו להפעיל את נעילת הילדים בכל עת, • והיא תבטל רק באמצעות הפעלת תהליך ביטול הנעילה כיבוי המכונה ושגיאה תפעולית לא ישפיעו על נעילת הילדים.

## אפשרויות נוספות



\*Press & Hold Sec. for Tub Clean Function

### 1. מוגברת Intensive

- לכביסה יעילה של כביסה מאד מלוכלכת, • בחרו בפעולה זו.
- באמצעות בחירת הכביסה המוגברת, זמן • הכביסה מתארך בהתאם לתוכנית הכביסה שבבחרו.
- להפעלת פעולה זו, לחצו על לחצן • Intensive לאחר שהחלה תוכנית הכביסה.

### 2. כביסה מוקדמת Pre Wash

- השתמשו באפשרות זו לכבסים שיש • לבצע בהם טיפול מוקדם. נוספות 16 דקות לכביסה המוקדמת והניקוז.
- בשימוש בכביסה מוקדמת אין להכניס נוזל • כביסה לתא חומר הכביסה העיקרית. השתמשו באבקה לכביסה העיקרית.
- אפשרות זו זמינה בתוכניות כותנה, • כותנה מהירה סינתטית ובגדי תינוקות.

### 3. מניעת קמטים Crease care

- בחרו באפשרות זו כדי למנוע היווצרות • קמטים. לחצו על לחצן זה ביחד עם מהירות הסחיטה.

### 4. שטיפה בריאותית Medic Rinse

- להשגת יעילות שטיפה גבוהה, בחרו • באפשרות לשטיפה בריאותית.
- אפשרות זו זמינה בתוכניות כותנה, • כותנה מהירה סינתטית טיפול באלרגיה ובגדי תינוקות.
- אפשרות זו מוגדרת כברירת מחדל • בתוכנית לבגדי תינוקות.

## Rinse שטיפה

- Rinse+ Hold
- Normal+ Hold
- Rinse\*\*
- Rinse\*
- Normal



Rinse

- בלחיצה על לחצן שטיפה Rinse תוכלו לבחור את סוג השטיפה כדלקמן:

## Temp. המים

- 95°C
- 60
- 40
- 30
- Cold



Temp.

- בלחיצה על לחצן טמפ' המים Temp. תוכלו לבחור את טמפרטורת המים כדלקמן:

**מים קרים / 30°C / 40°C / 60°C / 95°C**

### 1. רגילה

- **כותנה, כותנה מהירה, סינתטית, טיפול באלרגיה, ובגדי תינוקות עם 3 מחזורי שטיפות**
- **כביסה ביד/צמר, מהירה 30, עדינה עם 2 מחזורי שטיפה**

### 2. שטיפה Rinse+ ושטיפה Rinse++

- השתמשו בשטיפה הנוספת אשר מיועדת לסייע לכם להסיר שאריות של חומרי כביסה.
- באמצעות בחירת פעולת שטיפה Rinse+ או שטיפה Rinse++, זמן השטיפות וכמות המים גדלים.

### 3. עצירת שטיפה Rinse Hold

- בחרו בעצירת שטיפה Rinse Hold בלחיצה לסירוגין על לחצן השטיפה Rinse. פעולה זו משאירה את הכבסים טבולים במי השטיפה האחרונה ללא ביצוע סחיטה.
  - למעבר לשלב ניקוז או סחיטה, לאחר עצירת השטיפה, סובבו את בורר מצבי הפעולה לתוכנית הרצויה.
- נורת החיווי המתאימה תידלק כדי לחוות את הפעולה שנבחרה.**

- התאימו את הטמפרטורה לתוכנית שנבחרה כמתואר להלן:

**בגדי תינוקות**

95°C / 60°C / 40°C

**כותנה**

95°C / 60°C / 40°C / 30°C / Cold

**סינתטית, כותנה מהירה**

60°C / 40°C / 30°C / Cold

**עדינה, מהירה, כביסה ביד/צמר**

40°C / 30°C / Cold

**טיפול באלרגיה**

60°C

**נורת חיווי הטמפרטורה המתאימה תידלק כדי לחוות את הטמפרטורה שנבחרה.**

**לפרטים נוספים עיינו ברשימת התוכניות שבמעמ' 16.**

## רענון Refresh

### ■ תוכנית רענון

- מיועדת לפריטי לבוש שהתקמטו לאחר זמן אחסון ארוך.
- תוכנית זו הופכת את תהליך הגיהוץ לקל יותר (אין להכניס לתוף כביסה לחה).
- מספר הקמטים יקטן.

### ■ כיצד להשתמש בתוכנית רענון

1. הפעילו את המכונה וסובבו את בורר מצבי הפעולה למצב רענון Refresh.
2. סגרו את הדלת.
3. לחצו לסירחון על לחצן כביסה בקיטור עד שמספר הפריטים הנכון בתוף המכונה יופיע הצג. המספר ההתחלתי הוא 2.



4. לחצו על לחצן התחלה/הפסקה.

### הערות אזהרה:

- תוכנית הרענון היא לא כמו תוכנית רגילה.
- בגלל מבנה אריגי כותנה, לא מומלץ להשתמש בקיטור לכביסת 100% כותנה.
- הסירו כתמים לפני הכביסה בקיטור כדי למנוע את קיבוע הכתמים בחום הרב.
- וודאו שברז המים פתוח. תוכנית זו משתמשת במעט מים.
- אל תגעו בדלת העלולה להיות מאד חמה ולגרום לכוויות.
- אל תפתחו את הדלת בעת הפעולה.
- אדים חמים עלולים לפרוץ ולגרום כוויות.
- בעת הוצאת הכבסים לאחר סיום התוכנית, הם יהיו מעט לחים. המתינו כ- 10 דקות לפני שתאחסנו את הכבסים.
- התוצאות מטיבות מתקבלות בעת הכנסת פריטים בגדלים אלה.
- הרחיקו חיות מחמד מהמכונה.

## כביסה באדים Steam Wash



תוכלו לבחור בתהליך כביסה בקיטור בלחיצה על לחצן כביסה בקיטור Steam Wash. כשתבחרו בפעולת כביסה בקיטור, תידלק נורת חיווי ( ) מעל הלחצן.

### כביסה בקיטור

- מיועדת לכבסים עמידים, בגדים תחתונים, או בגדי תינוקות.
- הכביסה בקיטור זמינה בתוכניות לכביסת כותנה, כותנה מהירה, סינתטיה טיפול באלרגיה, ובגדי תינוקות
- תוכנית רענון היא תוכנית קבועה עם קיטור.

Program	Temperature
Cotton	60°C (30°C, 40°C, 95°C)
Cotton Quick	40°C (30°C, 60°C)
Synthetic	40°C (30°C, 60°C)
Allergy Care	60°C
Baby Care	60°C (40°C, 95°C)
Refresh	No Choose

- אפשרות נוספת זו משפרת את ביצועי הכביסה עם צריכת אנרגיה נמוכה.
- אין להשתמש באפשרות זו לכביסת פריטים עדינים כמו למשל: צמר, משי ואריגים בצבעים לא יציבים.
- הערות:
- כביסה בקיטור הוא תהליך מרוכז ויעיל.
- בעת התהליך יראה כאילו שלא קיימים מים בתוף (מצב רגיל).
- ייתכן ומטח הקיטור החזק לא יראה דרך דלת התוף (מצב רגיל).
- בעת פעולת הכביסה בקיטור ישמע רעש ריסוס הקיטור (מצב רגיל).

### ▲ אזהרה:

אל תפתחו את הדלת בעת פעולת הכביסה בקיטור העלולים לגרום לכוויות.

## זמן ההשהיה



### "זמן ההשהיה" הכנת המכונה לפני התחלת "זמן ההשהיה"

- פתחו את ברז המים.
- טענו את הכבסים לתוך המכונה וסגרו את הדלת.
- הכניסו את חומר הכביסה ואת התוספים למגירת חומרי הכביסה.

- כיצד לבחור ב- "זמן ההשהיה":
- לחצו על לחצן ההפעלה/כיבוי.
- סובבו את בורר תוכניות הכביסה ובחרו את תוכנית הכביסה הרצויה.

- לחצו על לחצן זמן ההשהיה **Time Delay** וכוונו את זמן ההשהיה הרצוי.

- לחצו על לחצן **התחלה/הפסקה**.

- בעת הלחיצה על לחצן זמן ההשהיה, "3:00" יופיע בצג. כל לחיצה תגדיל את זמן ההשהיה בשעה אחת בין מינימום 3:00 למקסימום 19:00 שעות.

- לביטול זמן ההשהיה, לחצו על לחצן **ההפעלה/כיבוי**.

- **זמן ההשהיה** הוא הזמן בין הזמן הנוכחי לבין זמן סיום תוכנית הכביסה או התהליך שנבחר (כביסה, שטיפה, סחיטה).

• **זמן ההשהיה ומשך זמן תוכנית הכביסה משתנים בהתאם לתנאי אספקת המים והטמפרטורה.**

## התחלה/הפסקה

### 1. התחלה

- לחצן ההתחלה/הפסקה (M) מיועד להתחלת תוכנית כביסה או הפסקת תהליך הכביסה.

### 2. הפסקה

- אם נחוץ להפסיק זמנית את תהליך הכביסה, לחצו על לחצן **"התחלה/הפסקה"**.
- במצב הפסקה, המכונה כבית באופן אוטומטי לאחר כ- 4 דקות.
- **הערה:** הדלת נפתחת רק לאחר כ- 1 עד 2 דקות לאחר בחירת מצב הפסקה או לאחר סיום תוכנית כביסה.

## שקילה אוטומטית

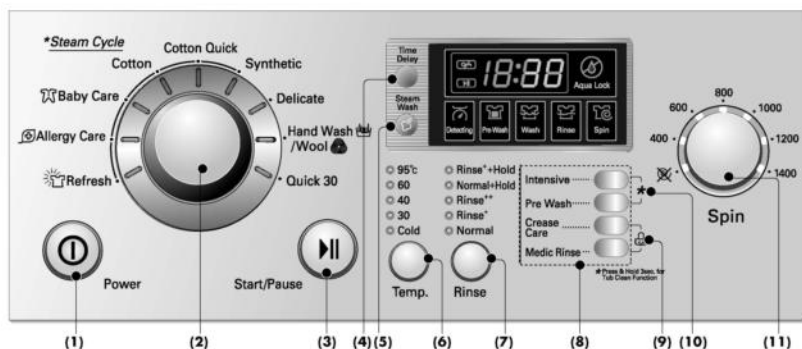


- בעת ששקילה האוטומטית "Detecting" מופיעה בצג, המכונה מסתובבת באיטיות, ומוודדת את כמות הכבסים שנטענו בתוף המכונה. פעולה זו נמשכת מספר שניות.
- השקילה האוטומטית זמינה בתוכניות כותנה, כותנה מהירה, סינטיה טיפול באלרגיה, ובגדי תינוקות.

## נעילת דלת

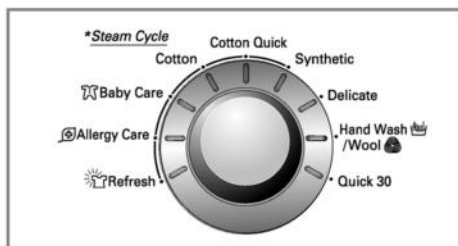


- חייווי נעילת הדלת דולק כשהמכונה נעולה.
- תוכלו לבטל את נעילת הדלת בלחיצה על לחצן התחלה/הפסקה כדי לעצור את המכונה.
- לאחר השהיה קצרה תוכלו לפתוח את הדלת.



- |                 |                        |                       |                     |                        |                     |                  |                            |                        |                        |                               |
|-----------------|------------------------|-----------------------|---------------------|------------------------|---------------------|------------------|----------------------------|------------------------|------------------------|-------------------------------|
| (1) לחצני הפעלה | (2) כפתור בורר תוכניות | (3) לחצני התחלה/הפסקה | (4) לחצני זמן השהיה | (5) לחצני: כביסת קיטור | (6) לחצני: טמפרטורה | (7) לחצני: שטיפה | (8) לחצני: אפשרויות נוספות | (9) לחצני: נעילת ילדים | (10) לחצני: ניקוי התוף | (11) כפתור: בורר מהירות חסימה |
|-----------------|------------------------|-----------------------|---------------------|------------------------|---------------------|------------------|----------------------------|------------------------|------------------------|-------------------------------|

### תוכנית



- במכונה זו ניתן לבחור באחת מתוך 9 תוכניות כביסה שונות בהתאם לסוג הכביסה.
- נורית חיווי תחוה את תוכנית הכביסה שבבחרה.
- כשתלחצו על לחצן ההתחלה/הפסקה, תיבחר באופן אוטומטי תוכנית כותנה.
- באמצעות סיבוב כפתור בורר התוכניות הכביסה תוכלו לבחור בתוכנית כביסה לפי הסדר הבא: "כותנה - כותנה מהירה - סינתטית עדינה - כביסה ביד/צמר - מהירה 30 - רענון - טיפול באלרגיה - בגדי תינוקות".

**בהתאם לסוג הכבסים, בחרו באחת מתוכניות הכביסה המתאימות. למידע נוסף עיינו בעמ' 16.**

### הפעלה

#### 1. הפעלה

- לחצו על לחצן הפעלה/כיבוי (⏻) להפעלה וכיבוי המכונה.
- לביטול פעולת זמן ההשהיה, לחצו על לחצן ההפעלה/כיבוי.

#### 2. תוכנית ראשונית

- לאחר הלחיצה על לחצן ההפעלה/כיבוי, המכונה מוכנה לתוכנית כותנה, ושאר תנאי ההתחלה המפורטים להלן.
- לכן, אם תרצו להתקדם ישר לתוכנית ללא לבצע שינויים בתוכנית, פשוט לחצו על לחצן התחלה/הפסקה ויתחיל תהליך הכביסה.

#### ■ תנאי התוכנית ההתחלתית

- תוכנית כותנה / כביסה עיקרית / שטיפה רגילה / 1400 סל"ד / 60°C





## 2. בחירה ידנית

- לחצו על לחצן הפעלה/כיבוי (⏻).
- בחרו את תנאי תוכנית הכביסה הרצויים בלחיצה על הלחצנים המתאימים.
- **למידע נוסף לגבי לחצני האפשרויות הנוספות, עיינו בפרק "השימוש במכונה" בעמודים 18~24.**
- לחצו על לחצן התחלה/הפסקה (⏻).

## 1. תוכנית כותנה נבחרת באופן אוטומטי בעת הפעלת המכונה

- לחצו על לחצן הפעלה/כיבוי (⏻).
- לחצו על לחצן התחלה/הפסקה (⏻).
- תנאי התחלה
- כביסה: כביסה ראשית
- שטיפה: 3 מחזורים
- סחיטה:
- 1400 סל"ד
- טמפרטורת המים: 60°C
- תוכנית כביסה: כותנה

## ■ תוכניות מומלצות בהתאם לסוג הכבסים

משקל מרבי	אפשרויות נוספות	טמפ' המים (אפשרות)	סוג האריג	תוכנית
מדרוג	- מוגברת - כביסה מוקדמת - מניעת קמטים - שטיפה בריאותית	60°C (קרה, 30°C, 95°C, 40°C)	פריטי לבוש מצבעים יציבים חולצות, בגדי ערב, פיז'מות... (פריטים מכותנה לבנה מלוכלכים קלות (הלבשה תחתונה...)).	כותנה
פחות מ- 7 ק"ג		40°C (קרה, 60°C, 30°C)	פריטי כותנה מעט מלוכלכים	כותנה מהירה
פחות מ- 4 ק"ג		60°C (95°C, 40°C)	בגדי תינוקות מעט מלוכלכים	פוליאמיד, אקריל, פוליאסטר
	60°C	כותנה בגדים תחתונים ציפוי לכריות מצע מיטה בגדי תינוקות		טיפול באלרגיה
פחות מ- 3 ק"ג	- מוגברת - מניעת קמטים - שטיפה בריאותית	30°C (קרה, 40°C)	פריטי כביסה רגישים העלולים להיזק	עדינה
פחות מ- 2.0 ק"ג		40°C (קרה, 30°C)	פריטי לבוש צבעוניים מלוכלכים קלות.	מהירה 30 ד'
פחות מ- 2.0 ק"ג		ללא בחירה	דברי צמר המסומנים בסימן "לכביסה ביד"	כביסה ביד/ צמר
3 פריטים	- קיטור כבירית - מחדל		פריטי לבוש צבעוניים מלוכלכים קלות.	רענון

\* **טמפרטורת המים:** בחרו את טמפרטורת המים המתאימה לתוכנית הכביסה.

פעלו בהתאם להוראות יצרני הבגדים שעל גבי התוויות התפורות בפריטי הלבוש.  
\* **שטיפה בריאותית:** לשיפור יעילות השטיפות ניתן לבחור באפשרות זו המוסיפה מחזור שטיפה נוסף במפלס מים גבוה. אפשרות זו מופעלת כבירית מחדל בתוכנית לכביסת בגדי תינוקות.

\* **תוכנית מוגברת:** לכביסת פריטי לבוש מאד מלוכלכים.

\* תוכנית המיועדת לבדיקת יעילות אנרגטית עם תוכניות: "כותנה ב- 60°C + כביסת קיטור + כביסה מוגברת" בהתאם לתקנים EN60456 ו- IEC60456.

\* **כביסה מוקדמת:** אם הכביסה מאד מלוכלכת, מומלץ להשתמש בכביסה מוקדמת "Pre Wash" הזמינה בתוכניות כותנה, כותנה מהירה, סינתטיה ובגדי תינוקות. כביסה מוקדמת זמינה לתוכניות כותנה וסינתטית.

\* **מניעת קמטים:** לחצו על לחצן Crease Care להפעלת אפשרות זו.

\* **טיפול באלרגיה:** תוכנית זו מס"עת להפחית את התגובה האלרגית לקרדית האבק הביתי, והיא מתבצעת באמצעות הריגת והסרת הקרדית בעזרת טמפרטורת האדים הגבוהה ועוצמת השטיפה.

תוכנית כביסת דברי צמר במכונה זו, מאושרת לכביסת דברי צמר שניתן לכבסם במכונת כביסה בהנחה שהם מכובסים בהתאם להנחיות שבתוויות הטיפול התפורה בבגד, והוראות ההפעלה של היצרן M0801.



\* **הערה:** מומלץ להשתמש בחומר כביסה ניטראלי. תוכנית כביסת צמר מתאפיינת בתנועת תוף עדינה ובמהירות סחיטה נמוכה להגנה על פריטי הלבוש.

## 3. המינון הנכון של חומר הכביסה

- השתמשו במינון הנכון של חומרי הכביסה בהתאם להנחיות יצרני החומרים.
- מילוי יתר של חומר כביסה עלול לגרום להיווצרות קצף וירידה באיכות הכביסה, וגרימת נזק למנוע המכונה כתוצאה מעומס יתר

\* **אם אתם מבחינים בהקצפת יתר, הקטינו את מינון חומר הכביסה.**

- התאימו את מינון חומר הכביסה בהתאם לטמפרטורת המים, קשיות המים המסופקים למכונה, כמות הכבסים ורמת הלכלוך. להשגת תוצאות כביסה מיטביות, הימנעו משימוש במינון יתר של חומרי כביסה.

## 4. מרכז מים



- תוכלו להשתמש במרכזי מים כמו למשל מונעי אבנית (קלגון) כדי להפחית את מינון חומר הכביסה באזורים בהם דרגת קשיות המים מאד גבוהה. הוסיפו את חומר ריכוך המים בהתאם להנחיות היצרן שעל גבי האריזה.
- מלאו תחילה את חומר הכביסה ורק לאחר מכן את התכשיר לריכוך המים.
- בעת השימוש במרכז מים, השתמשו במינון חומר כביסה המתאים למים רכים.

## • המלצות למינון חומר הכביסה

**לעומס מלא:** בהתאם להמלצות יצרן חומר הכביסה.

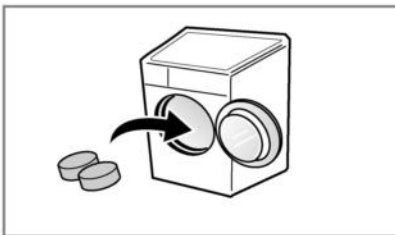
**לעומס חלקי:**  $\frac{1}{4}$  מהכמות הרגילה.

**לעומס קטן:**  $\frac{1}{2}$  מהכמות הרגילה

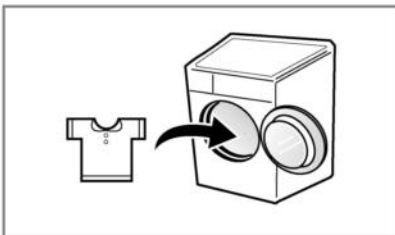
- חומר הכביסה נשטף מתא חומרי הניקוי בתחילת תהליך הכביסה.

## 5. שימוש בטבליות

- (1) פתחו את הדלת והכניסו את הטבליות לתוך תוף המכונה.



- (2) הכניסו את הכבסים לתוך תוף המכונה.



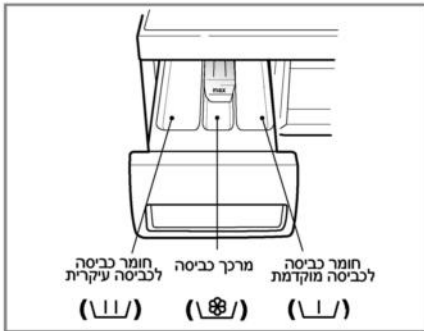
- (3) סגרו את הדלת.



## ■ הוספת חומרי כביסה ומרכז כביסה

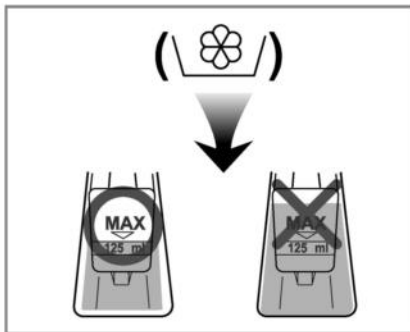
### 1. מגירת חומרי הכביסה

- כביסה עיקרית בלבד ← (U/)
- השרייה + כביסה עיקרית ← (U/ • U/)



### 2. הוספת מרכז כביסה

- אל תמלאו מרכז כביסה מעבר לקו מפלס המילוי המרבי (MAX). מילוי עודף יגרום לגלישה מוקדמת של חומר הריכוך לפריטי הכביסה ולגרום להיווצרות כתמים.
  - אל תשאירו מרכז כביסה בתא יותר מיומיים (מרכז הכביסה עלול להתקרב).
  - מרכז הכביסה מתוסף אוטומטית לכביסה במהלך השטיפה האחרונה.
  - אל תפתחו את מגירת חומרי הכביסה בעת מילוי מים למכונה.
  - ממיסים (בנזין וכו') אסורים לשימוש.
- הערה** אל תשפכו מרכז כביסה ישירות לתוך המכונה.



# ט יפול בבגדים לפני הכביסה

## לפני השימוש במכונה בפעם הראשונה

בחרו תוכנית (כותנה ב-60°C, והוסיפו חצי מכמות חומר הכביסה) והפעילו את המכונה ללא כבסים. פעולה זו תסיר משקעים אשר יתכן ונותרו בתוף ובדוד המכונה במהלך הייצור.

## טיפול בבגדים לפני הכביסה

### 1. תוויות טיפול בפריטי הלבוש

בדקו את התוויות התפורה בבגד בו תמצאו פרטים על הרכב האריג והנחיות לכביסה.

### 2. מיון הכבסים

להשגת תוצאות כביסה מיטביות, מיינו את פריטי הלבוש המתאימים לכביסה באותו מחזור כביסה. לאריגים שונים נדרשות טמפרטורות ומהירויות סחיטה שונות ויש לכבס אותם בהתאם לתכונות שלהם. הפרידו תמיד פריטים מצבעים כהים מפריטים בצבעים בהירים או לבנים. כבסו אותם בנפרד מאחר וצבע ומוך עלולים לעבור בין סוגי הכבסים השונים ולגרום לשינוי הגוון באריגים בהירים ולבנים. במידה וניתן, אל תכבסו בגדים מלוכלכים מאוד יחד עם בגדים מעט מלוכלכים.

לכלוך (רב, רגיל, קל) ..... הפרידו כבסים בהתאם לרמת הלכלוך.  
צבע (לבן, בהיר, כהה) ..... הפרידו כבסים לבנים מכבסים צבעוניים.  
מוך (נוטים ליצור מוך, קולטים מוך) ..... כבסו בנפרד אריגים הנוטים ליצור מוך מאלה הנוטים לקלוט שאריות מוך.

### 3. לפני טעינת הכבסים בתוף

ערבבו פריטי כביסה גדולים וקטנים. העמיסו תחילה את הפריטים הגדולים. אל תכבסו פריט אחד בודד כדי למנוע היווצרות חוסר איזון. לפריט בודד הוסיפו פריט או שניים.

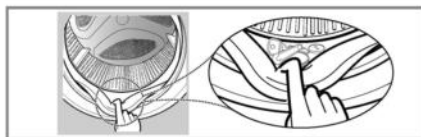
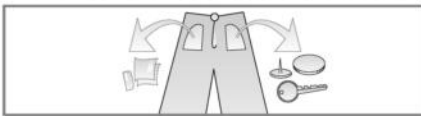
בדקו היטב את כל הכיסים וודאו שהינם ריקים. פריטים כמו מסמרים, סיכות ראש, מציתים, עטים, מטבעות ומפתחות, ייגרמו נזק למכונת הכביסה ולבגדים שלכם.

סגרו רוכסנים וסוגרים מסוגים שונים כדי להבטיח שאלה לא ייתפסו בפריטים אחרים.

טפלו בכתמים לפני הכביסה. הברישו מעט נזל כביסה המהול במים בכתמים, צווארונים או שרוולים.

בדקו את הכפלים באטם הגומי שבדלת (אפור) כדי להסיר מהם חלקיקים קטנים, אם קיימים. בדקו את החלל הפנימי של התוף והוציאו ממנו פריטים כלשהם שנשארו בתוכו.

הוציאו פריטי לבוש או חפצים מתוך כפלי אטם הגומי כדי למנוע נזקים לכבסים ולאטם הגומי.



## איזון המכונה



1. איזון נכון של המכונה, ימנע רעשים ורעידות בעת הפעולה. הציבו את מכונת הכביסה על משטח יציב ומפולס, מומלץ להציבה בפינת החדר.

**הערה** התקנת המכונה על ריצפת עץ או ריצפה לא יציבה עלולה לגרום לרעידות חריגות והפסקת פעולת המכונה כתוצאה מחוסר איזון.

2. במידה והרצפה אינה ישרה, כווננו את הרגליות המתכווננות כדי לוודא שהמכונה מוצבת בצורה יציבה ומאוזנת (אל תתחבו פיסוח עץ וכדומה מתחת לרגליות). וודאו כי כל ארבעת הרגליות מוצבות היטב על הרצפה (וודאו שהמכונה מפולסת בעזרת פלס מים).

\* **לאחר איזון המכונה, אבטחו את רגליות המכונה באמצעות הידוק אומי הנעילה כלפי בסיס המכונה. הקפידו לאבטח את כל הרגליות.**

**הערה** במידה והמכונה מותקנת על גבי ריצפה מוגבהת, עליכם לאבטח ולהדק את המכונה לרצפה או לקירות כדי למנוע סכנת נפילה של המכונה.

\* **בדיקת מוצלבת**

**לחצו על אחת מהפינות העליונות של המכונה כדי לוודא כי**

**המכונה אינה מתנדנדת (עליכם לבצע את הבדיקה בשתי פינות סמוכות) במידה המכונה זזה, כווננו את הרגליות בהתאם.**

## משטחי בטון

- על אזור ההתקנה להיות נקי, יבש, ומפולס.
- התקינו את המכונה על רצפה יציבה ושטוחה.

## משטחים מרוצפים חלקלקים

- הדביקו רפידות למניעת החלקה בגודל 70x70 מ"מ מתחת לכל אחת מארבעת הרגליות. ייצבו ופלוסו את המכונה לאחר מכן.

\* **תוכלו להשתמש ברפידות למניעת החלקה עם הדבקה עצמית המיועדות למניעת החלקה במדרגות או במעברים.**



## משטחי עץ (עשויה מלוחות עץ)

- רצפות מעץ רגישות במיוחד לרעידות.
  - למניעת רעידות, מומלץ להרכיב מתחת לרגליות כיסוי מגומי בעובי של 10 מ"מ לפחות.
- \* **את הרגליות ניתן לרכוש בתחנות השרות של LG ברחבי הארץ (מק"ט 4620ER4002B) חשוב!**

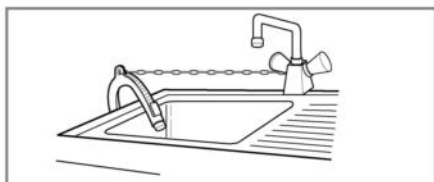
- הצבה נכונה, יציבות ואיזון, יבטיחו פעולה תקינה ואמינה של מכונת הכביסה שלכם.
- וודאו שהמכונה לא מתנדנדת כאשר מופעל כוח על אחת הפינות.
- המשטח עליו מותקנת המכונה, חייב להיות נקי, ולא מצופה בשעווה או בחומרי הברקה שומניים אחרים.
- הקפידו שרגליות המכונה תהיינה יבשות. רגליות רטובה עלולה לגרום להחלקת המכונה.

מכונת כביסה זו לא מיועדת לפעולה בתנאי סביבה שאינם יציבים כמו כלי שיט, קרון מגורים נייד וכדומה.

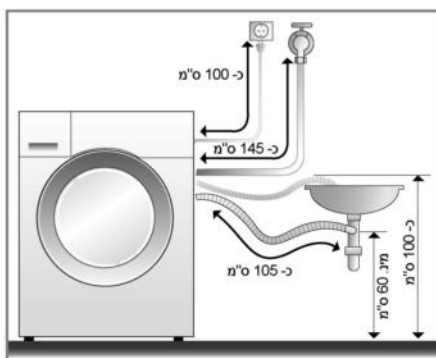
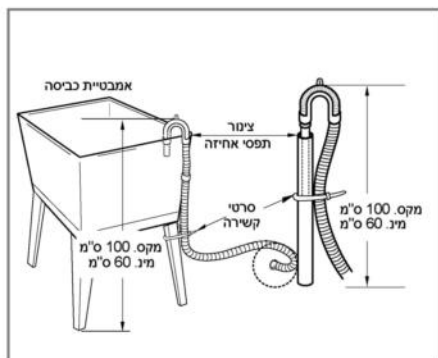
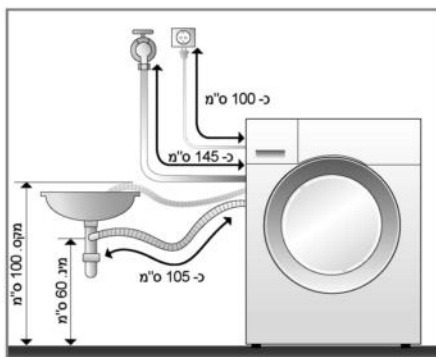
סגרו את ברז המים כאשר אינכם משתמשים ברציפות במכונה.

כאשר אתם משליכים מכונת כביסה ישנה, חיתכו את כבל החשמל ואת תקע החשמל והוציאו מפעולה את ציר הדלת כדי למנוע הילכדות ילדים קטנים בתוך המכונה. חומרי האריזה עלולים להיות מסוכנים לילדים ולחשוף אותם לסכנת היחנקות. הרחיקו את כל חומרי האריזה מהישג ידם של ילדים.

## ■ התקנת צינור הניקוז



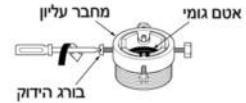
- כאשר תניחו את צינור הניקוז על גבי כיור או אמבט, אבטחו אותו היטב למניעת השתחררותו.
- אבטחת צינור הניקוז, תמנע ממנו להשתחרר ולגרום נזקים כתוצאה מהצפת מים.



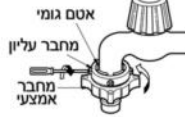
- גובה צינור הניקוז מהרצפה, לא יעלה על 100 ס"מ.
- אבטחו את צינור הניקוז לפתח הניקוז, למניעת נזילות מים והצפה.
- במידה וצינור הניקוז ארוך מדי, אל תדחפו אותו בכוח לתוך המכונה. הדבר עלול לגרום לרעשים חריגים.

## ■ חיבור צינור כניסת המים לברז מים ללא הברגה

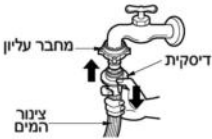
1. הבריגו ושחררו את בורג ההידוק לצינור.



2. דחפו את המחבר כלפי מעלה עד להשגת אחיזה מושלמת בין אטם הגומי לברז. הדקו את 4 בורגי ההידוק.

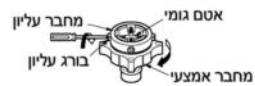


3. דחפו את מחבר צינור המים בצורה אנכית כך שאטם הגומי ייצמד לברז, והדקו אותו בסיבוב ימינה עד הנעילה.

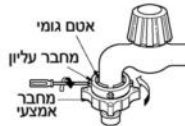


## ■ חיבור צינור כניסת המים לברז מים עם מחבר לחיבור מהיר ללא הברגה

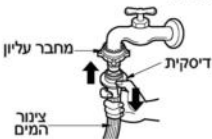
1. הבריגו ושחררו את בורג ההידוק.



2. דחפו את המחבר כלפי מעלה עד להשגת אחיזה מושלמת בין אטם הגומי לברז. הדקו את 4 בורגי ההידוק.



3. חברו את צינור המים למחבר האמצעי תוך כדי לחיצה על הדסקית כלפי מטה.

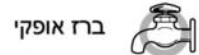


• במידה וקוטר הברז גדול, הסירו את דסקית ההובלה.



• ברזי מים שאינם מתאימים לשימוש

השתמשו בברז אופקי

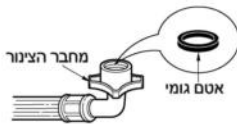


• לניתוק הצינור, סגרו את ברז המים, משכו את צינור המים כלפי מטה תוך כדי לחיצת הדסקית כלפי מטה.



• מכונת הכביסה מסופקת עם כניסת מים קרים בלבד.  
• וודאו שלא קיימים פיתולים בצינור המים ושהוא אינו מעוקר.

• סובבו את המחבר האמצעי כדי למנוע נזילת מים.  
• וודאו כי אטם הגומי מונח היטב במחבר צינור כניסת המים.





## ■ חיבורי החשמל

1. אל תשתמשו בכבל מאריך.
  2. במידה ומתגלה נזק לכבל החשמל, נתקו את המכונה מרשת החשמל ופנו לתחנת השרות הקרובה למקום מגורכם. רק טכנאי מורשה ומיומן, רשאי להחליף את כבל החשמל.
  3. לאחר סיום השימוש במכונה, הקפידו להוציא את תקע החשמל מהשקע בקיר ולסגור את ברז אספקת המים.
  4. חברו את מכונת הכביסה לשקע חשמל המוארק בהארקה תקנית בלבד.
  5. וודאו כי שקע החשמל המזין את המכונה יהיה נגיש בכל עת.
- תיקונים במכונת הכביסה יבוצעו על ידי טכנאי מורשה ומיומן בלבד. בעת הצורך, פנו לתחנת השרות הקרובה למקום מגורכם. תיקונים שבוצעו על ידי מי שאינו מוסמך לכך, עלולים לחשוף את המשתמשים לפציעה ולנזקים חמורים למכונת הכביסה.
  - אל תתקינו את המכונה במקום בו הטמפרטורה עלולה לרדת מתחת לנקודת הקיפאון. צינורות המים עלולים להתפוצץ במקרה של קפיאת המים. הבקרה האלקטרונית של המכונה עלולה להינזק כתוצאה מפעולה בטמפרטורות שמתחת לנקודת הקיפאון.
  - במידה והובלת המכונה התבצעה בטמפרטורה שמתחת לנקודת הקיפאון, העמידו את המכונה מספר שעות בטמפרטורת החדר לפני חיבורה לרשת החשמל והפעלתה.

## אזהרה

מכונה זו אינה מיועדת לשימוש על ידי ילדים או אנשים מוגבלים ללא השגחה. יש להשגיח על ילדים קטנים כדי לוודא שהם לא ישחקו במכונה.

## אזהרה

### אמצעי זהירות הנוגעים לכבל החשמל

למרבית מכשירי החשמל נדרשת אספקת חשמל משקע חשמל נפרד שאליו לא מחוברים מכשירים חשמליים נוספים. בדקו את נתוני המכונה לקביעת אופן החיבור. אל תעמיסו את שקע החשמל אליו מחוברת המכונה. שקע רופף או פגום, מוליכים חשופים, מגעים שרופים או כבל זינה ותקע פגומים, חושפים אתכם לסיכונים. כל אחת מהתקלות הנ"ל, עלולות לגרום להתחשמלות או התלקחות אש. בצעו בדיקה תקופתית של מצב כבל החשמל. באם מתגלה פגם כלשהו, נתקו מיד את המכונה מרשת החשמל ופנו לתחנת השרות הקרובה למקום מגורכם.

### ■ חיבור המכונה לאספקת המים

- ◀ בחיבור המכונה למערכת אספקת המים, השתמשו באביזרי חיבור חדשים בלבד. סלקו אביזרי חיבור ישנים באם קיימים.
- ◀ לחץ אספקת המים למכונת הכביסה, יהיה בין 0.3 ל- 10 אטמוספרות.
- ◀ במידה ולחץ המים הביתי גבוה מ- 10 אטמוספרות, התקינו מפחת לחץ.
- צינור כניסת המים מסופק עם שני אטמי גומי המיועדים למניעת נזילות מים.
- וודאו כי המחבר המחובר לברז המים מהודק כהלכה.
- בדקו את מצב הצינור לפני חיבורו. החליפו את הצינור במידת הצורך.
- בדקו וודאו כי הצינור אינו מפותל או מעוך.



## ■ מיקום הצבת המכונה



### משטח מאוזן:

זווית שיפוע המשטח שעליו מוצבת, לא יעלה על מעלה אחת.

### שקע החשמל:

מקמו את המכונה במרחק שלא יעלה על 1.5 מ' משקע החשמל. אל תחברו מוצרי חשמל נוספים לשקע החשמל המזין את המכונה.

### מרווחים נוספים:

שמרו על מרווחים של 10 ס"מ מהקיר ו- 2 ס"מ מצדי המכונה.

אל תניחו או תאחסנו חומרי כביסה על המכונה. חומרים אלו עלולים לגרום נזק למשטחים החיצוניים של המכונה ולבקרי ההפעלה.

## ■ הצבת המכונה

הציבו את מכונת הכביסה על משטח מאוזן וקשיח. וודאו כי זרימת האוויר מסביב למכונה אינה חסומה על ידי שטיחים וכו'.

- אם המשטח עליו מוצבת המכונה אינו מאוזן, לעולם אל תאזנו את המכונה באמצעות הכנסת פיסות עץ, קרטון או חומרים אחרים, מתחת לבסיס המכונה.
- אם המכונה מותקנת בקרבת תנור גז או מקור חום אחר, עליכם להתקין מחיצות בידוד (60 x 85 ס"מ) המצופות ברדיד אלומיניום בצד הפונה למקור החום.
- אל תתקינו את מכונת הכביסה במקום בו הטמפרטורה עשויה לרדת מתחת ל- 0°C.
- נא הקפידו על הצבת המכונה במקום נגיש לטכנאי שרות, למקרה של צורך בפעולות שרות ותחזוקה.
- לאחר הצבת המכונה, אזנו את המכונה באמצעות כיוון ארבעת הרגליות המתכווננות עם מפתח ברגים. במידה וקיים משטח עבודה מעל למכונה, וודאו קיום מרווח של כ- 20 מ"מ בין החלק התחתון של משטח העבודה לבין המשטח העליון של המכונה.

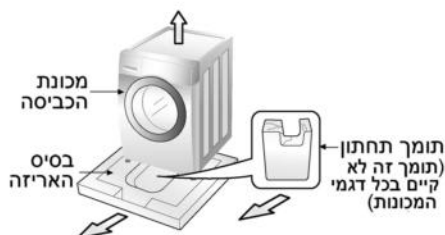
התקינו או אחסנו את מכונת הכביסה במקום בו לא תהיה חשופה לתנאי מזג האוויר. אם המכונה מוצבת על שטיח, וודאו כי פתחי האוורור בבסיס המכונה אינם חסומים על ידי השטיח. באזורים בהם קיימים מקקים ומכרסמים למיניהם, הקפידו כי סביבת מכונת הכביסה תהיה נקייה בכל עת.

## לתשומת ליבכם!

**היצרן והיבואן לא יהיו אחראים לכל נזק שייגרם למכונת הכביסה על ידי חרקים ומכרסמים למיניהם.**

### ■ חיזוקי האריזה

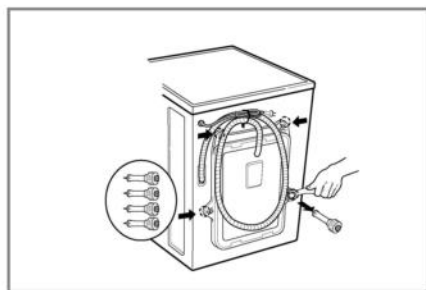
מכונת הכביסה מצוידת בחיזוקי הובלה, למניעת נזקים לרכיבי המכונה הפנימיים במהלך ההובלה.



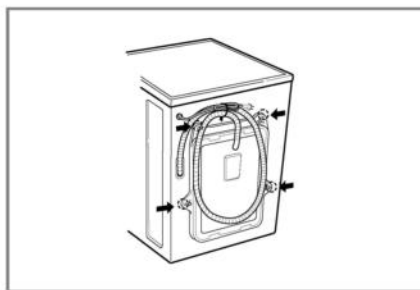
- הסירו את כל חומרי האריזה ואת חיזוקי ההובלה, לפני השימוש במכונת הכביסה.

בעת הסרת חומרי האריזה, הקפידו להסיר את התומך התחתון הממוקם במרכז בסיס האריזה.

### ■ הסרת חיזוקי ההובלה



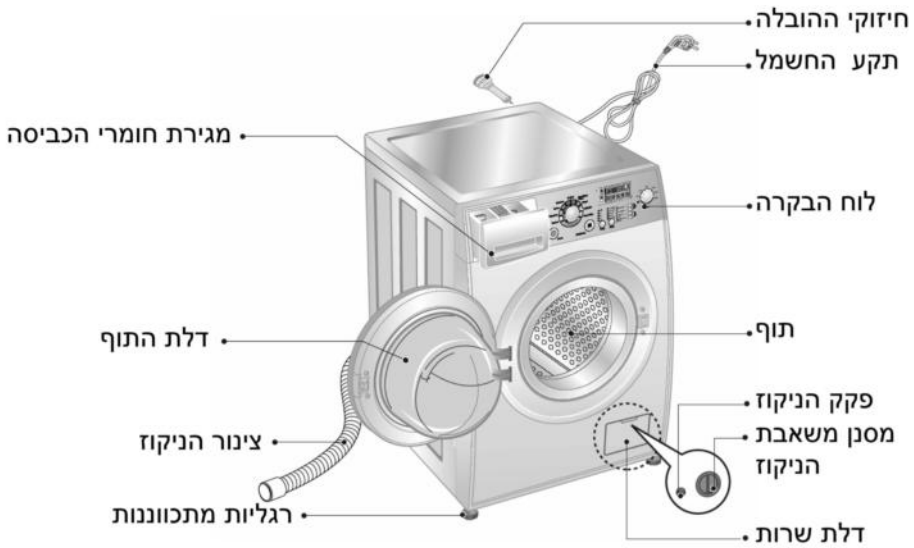
3. הסירו את 4 החיזוקים ואת מגופי הגומי בסיבוב קל של המגופה. שימרו את החיזוקים והמפתח לכל צורך בשימוש עתידי.
- בכל פעם שתובילו את מכונת הכביסה, עליכם להתקין את החיזוקים.



1. למניעת נזקים לרכיבים פנימיים בעת ההובלה, מותקנים במכונה 4 חיזוקי הובלה. הסירו את החיזוקים ביחד עם מגופי הגומי לפני הפעלת המכונה.
- במידה וחיזוקי ההובלה לא יוסרו, ייגרמו רעידות חזקות, רעש ונזק למכונה.

4. אטמו את הפתחים בעזרת הפקקים המסופקים עם המכונה.

2. הבריגו ושחררו את 4 החיזוקים בעזרת מפתח הבריגים המסופק עם המכונה.



מכונת כביסה עם פתח קדמי	■ סוג המכונה.....
220-240V~, 50Hz	■ מתח הפעלה.....
600 מ"מ (ר) x 590 מ"מ (ע) x 850 מ"מ (ג)	■ ממדים.....
69 ק"ג	■ משקל.....
8 ק"ג	■ משקל כביסה.....
1100W / (בקיטור) / 2100W (בכביסה)	■ צריכת הספק.....
1400/1200/1000/800/600/400/300	■ מהירות סחיטה.....
52 ליטר (6.5 ליטר / לק"ג)	■ צריכת מים.....
0.3-10 אטמוספרות (30-1000 kPa)	■ לחץ כניסת מים....

\* הנתונים עשויים להשתנות ללא כל הודעה מוקדמת במטרה לשפר את איכות המכונות.

## ■ אביזרים



מפתח ברגים



צינור כניסת המים

## קראו את כל הוראות השימוש וההתקנה לפני השימוש במכונה.

למען בטיחותכם, פעלו בהתאם להוראות הבטיחות הבסיסיות ובהתאם לאמור בחוברת זו כדי להקטין סכנת חשיפה להתלקחות אש, התפוצצות, התחשמלות, מניעת נזקי רכוש, פציעה או מוות.

**אזהרה!**

### הוראות בטיחות חשובות

- לפני תחילת פעולות ההתקנה, בדקו האם קיימים נזקים חיצוניים. באם מתגלה נזק כלשהו, אל תפעילו את המכונה.
- אל תתקינו או תאחסנו את המכונה במקום החשוף לפגעי מזג האוויר.
- אל תאפשרו לילדים לשחק בבקרי המכונה.
- אל תתקינו, תחליפו חלקים או תבצעו פעולות שרות, אלא אם קיימות הנחיות מפורשות בהוראות ההפעלה, ויש לכם את הידע והכישורים הדרושים לביצועם.
- הרחיקו מאזור המכונה ומתחת לה חומרים דליקים כמו ניירות, סמרטוטים, כימיקלים וכדומה.
- נדרש פיקוח צמוד של מבוגרים במידה וילדים נמצאים בקרבת המכונה.
- אל תניחו לילדים לשחק על, עם, או בתוך המכונה.
- הרחיקו חיות מחמד מהמכונה.
- אל תשאירו את דלת המכונה פתוחה. דלת פתוחה עלולה לגרום לילדים להיתלות עליה או לזחול לתוך המכונה.
- המתינו לעצירה מוחלטת של התוף לפני ניסיון לפתוח את הדלת.
- תהליך הכביסה עלול להקטין את עמידות הכבסים לאש.
- למניעת התלקחות אש, עקבו אחר הוראות יצרני הכבסים.
- אל תכבסו או תייבשו פריטים אשר נוקו, כובסו, הושרו או הוכתמו בחומרים דליקים או נפיצים כמו שעווה, שמן, צבע, בנדין, חומרי ניקוי יבש, נפט וכדומה שכן, הם עלולים להתלקח או להתפוצץ.
- אל תטרקו את דלת המכונה ואל תפעילו כוח לפתיחתה כשהיא במצב נעול. פעולה כזו עלולה לגרום נזק למכונת הכביסה.
- כאשר מתבצעת כביסה בטמפרטורה גבוהה, הדלת עלולה להיות חמה מאוד. אל תגעו בה!
- להקטנת סכנת התחשמלות, הוציאו את תקע המכונה משקע החשמל בקיר, לפני כל פעולת אחזקה או ניקוי.
- אל תוציאו את תקע החשמל מהשקע בקיר על ידי משיכה בכבל החשמל. אחזו בתקע עצמו בלבד.
- אל תשתמשו במכונת הכביסה כאשר מתגלה נזק כלשהו, חלק חסר או כאשר נגרם נזק לכבל או לתקע החשמל.
- לפני השלכת המכונה הישנה, נתקו את התקע מכבל החשמל, חיתכו את כבל החשמל קרוב ככל שניתן ממקום יציאתו מהמכונה.
- אם המכונה נרטבה, נתקו אותה מרשת החשמל ופנו לתחנת השרות הקרובה. סכנת התחשמלות!

\* כדי לא להפיל או להפוך את המכונה, אל תדחפו בחוזקה את דלת המכונה כשהיא פתוחה.

### הארקת המכונה

חברו את מכונת הכביסה לשקע המוארק בהארקה תקנית! במקרה של תקלה, הארקת המכונה תקטין את הסיכון להתחשמלות. המכונה מצוידת בכבל ובתקע חשמל עם מוליכי הארקה. וודאו כי בשקע החשמל המזין את המכונה קיימת הארקה תקנית. אל תשתמשו בשקעים מפצלים, כבל מאריך או שקע ללא הארקה.

## הנעה ישירה

המנוע המתקדם של מכונת הכביסה, מניע את התוף בצורה ישירה ללא כל צורך ברצועת הנעה.



## מחזור המים

מים ותמיסת חומרי הכביסה מרוססים בקביעות למטען הכביסה. פריטי הלבוש נשטפים מהר יותר בעת תהליך הכביסה. קצף הנוצר מחומרי הכביסה מסולק בקלות באמצעות ריסוס המים בעת תהליך השטיפה. מערכת מחזור המים משתמשת במים ובחומרי הכביסה ביעילות רבה יותר.



## גוף חימום מובנה

גוף חימום פנימי המבצע חימום מים אוטומטי לטמפרטורה המתאימה ביותר לתוכנית שנבחרה.



## נעילת ילדים

מערכת נעילת ילדים אינה מאפשרת הפעלת הלחצנים ובכך מונעת ביצוע שינויים לא רצויים בתוכנית כביסה שבפעולה.



## פעולה חסכונית באמצעות מערכת כביסה נבונה

חיישני מערכת הכביסה הנבונה מודדים את כמות הכביסה ואת טמפרטורת המים ובהתאם לכך נקבעת כמות המים וזמן הכביסה המיטבי להשגת תוצאות כביסה מיטבית והשגת חיסכון בחשמל ובמים.



## מערכת בקרת רעש

המערכת מזהה את כמות המטען והאיזון, ומפזרת באחידות את הכבסים בתוף כדי להפחית את דרגת הרעשים בעת הסחיטה.



## מנגנון בטיחות נגד הצפה (Aqua Lock)

המערכת מזהה נזילות מים במהלך פעולת המכונה, ומונעת נזקים מהצפות מים.



## כביסה בקיטור ורענון

תכונת הכביסה בקיטור משדרגת את ביצועי המכונה עם צריכת אנרגיה נמוכה. מחזור הרענון מפחית קמטים מהכבסים.



## מערכת שקילה אוטומטית

המערכת מזהה באופן אוטומטי את מטען הכביסה ומתאימה את זמן הכביסה להשגת תוצאות כביסה מיטביות.



3	.....	<b>תכונות המכונה</b>
4	.....	<b>הוראות בטיחות</b>
4	.....	הוראות בטיחות חשובות
4	.....	הארקת המכונה
5	.....	<b>תיאור המכונה</b>
5	.....	אביזרים
6	.....	<b>התקנה</b>
6	.....	הסרת חיזוקי האריזה, הסרת חיזוקי ההובלה
7	.....	מיקום הצבת המכונה
8	.....	חיבורי החשמל
8	.....	חיבור המכונה לאספקת המים
10	.....	התקנת צינור הניקוז
11	.....	איזון המכונה
12	.....	<b>טיפול בבגדים לפני הכביסה</b>
12	.....	<b>הוספת חומרי הכביסה</b>
12	.....	הוספת חומרי כביסה ותוספים
15	.....	<b>תוכניות כביסה</b>
16	.....	<b>השימוש במכונה</b>
17	.....	הפעלה
17	.....	תוכנית
18	.....	התחלה/הפסקה
18	.....	שקילה אוטומטית
18	.....	נעילת הדלת
18	.....	זמן השהיה
19	.....	כביסה בקיטור
19	.....	רענון
20	.....	טמפרטורת המים
20	.....	שטיפה
21	.....	אפשרויות נוספות
21	.....	נעילת ילדים
22	.....	ניקוי התוף
22	.....	סחיטה
23	.....	תצוגה
24	.....	<b>תחזוקה</b>
28	.....	<b>איתור תקלות</b>



# מכונת כביסה

## הוראות הפעלה

**F1407TDSP(1~9)**

**F1407TDS(1~9)**

**F1407TDS(A~Z)**

**F1407TDS(A~Z)**

